



معالي السيد يريميتش كلمة قبول انتخابه رئيساً للجمعية العامة

نيويورك، ٨ حزيران / يونيه ٢٠١٢

(تكلم بالإنكليزية): أود أن أعرب عن احترامي العميق لكم، سيدي الرئيس، للجهود الدؤوبة التي بذلتوها في رئاسة الجمعية العامة. وأتطلع إلى العمل معكم، سيدي، لضمان الانتقال السلس بين ولايتينا.

إنه لشرف عظيم أن أقف أمام الأعضاء بصفتي الرئيس المنتخب للجمعية العامة في دورتها السابعة والستين. وبداية، أود أن أعرب عن خالص امتناني للدول التي أيدت ترشيح جمهورية صربيا. ونحن بلد صغير نام لا ينتمي إلى أي تحالف عسكري أو اتحاد سياسي. ولذلك، إنه لشرف حقا أن يجري انتخابي لرئاسة الجهاز التمثيلي الرئيسي للتداول وصنع السياسات في الأمم المتحدة من خلال الثقة التي أولاهما إياي هذا العدد الكبير جداً من الدول من جميع أنحاء العالم.

وأنا أتطلع إلى العمل مع الجميع، بدءاً من سعادة السفير داليوس شيكوليس، ممثل جمهورية ليتوانيا. وأود أن أشكره على مسلكه الكريم طيلة فترة الحملة الانتخابية. وأمل أن أتمكن من الاستفادة من حكمته وخبرته خلال فترة ولايتي.

وأود أيضاً أن أعرب عن شكري العميق للدبلوماسيين الكثر من صربيا على جهودهم الحثيثة من أجل دعم ترشيحي. وأرغب في أن أعرب عن تقديري الخاص لأرفع هؤلاء الدبلوماسيين وأكثرهم خبرة، ممثلنا الدائم لدى الأمم المتحدة، سعادة السفير فيودور ستارشيفيتش.

وأنا أعتبر أن انتخابي رئيساً للجمعية العامة هو في المقام الأول بمثابة تقدير للشعب الصربي، الذي كان لي شرف خدمته في منصب وزير الخارجية لأكثر من خمس سنوات. لقد مر بلدي مثل العديد من الدول الأخرى، بفترات مجد وأخرى مأساوية. فقد كان في نهايات القرن العشرين أحد البلدان الفخورة بانتصارها على الفاشية، فضلاً

عن كونه عضواً مؤسساً للأمم المتحدة، غير أنه انتهى إلى صراع داخلي شرس. وقد ترك الدمار والقتال بين الأخوة الناجمين عن الصراع الداخلي، جراحاً عميقة وراءهما. غير أن صربيا تمكنت في غضون السنوات القليلة الماضية - في ظل القيادة الشجاعة لبوريس تاديتش - من التواصل مع جيرانها، وأن تمد لهم يد الصداقة والمصالحة. وتمكنا أيضاً من الوصول إلى أعضاء آخرين في المجتمع الدولي، بما في ذلك الدول التي كانت لدينا خلافات مريرة معها. وقد أسدل الستار على تلك الفترة المؤلمة الآن. وأصبح بوسع أمتنا الاعتزاز بنفسها أمام العالم مرة أخرى، بعد أقل من عقدين من الزمان، عقب استبعادها تماماً من هذه القاعة.

فنحن بلد تنتقل فيه السلطة بطريقة سلمية، وفقاً لسيادة القانون. وصربيا بلد ديمقراطي، وهو، بالإضافة إلى العمل لضمان سيادته وسلامته الإقليمية ورفاهية مواطنيه، ليس له من طموح سوى تعزيز المصالح المشتركة للبشرية. وعليه، فنحن ملتزمون بثبات بصون السلم والأمن الدوليين، بوصفه الهدف الأسمى للأمم المتحدة. ويشكل العمل على إنجاز تلك المهمة التي لا يعلى عليها من حيث الأهمية، تعهداً في غاية الجدية.

والموضوع الذي أطره للمناقشة الرفيعة المستوى في افتتاح الدورة السابعة والستين للجمعية العامة هو "تكييف أو تسوية المنازعات أو الحالات الدولية بالوسائل السلمية". ونظراً لخبرتنا، فإننا نرى أننا قادرون على تيسير تنفيذ أي مقترحات تنتج عن تلك المناقشة، بما فيها المتعلقة بمنع نشوب الصراعات على وجه التحديد. وإذا تناولنا هذه المسألة الحاسمة في أيلول / سبتمبر وما بعده، دعونا لا ننسى أن السلام لا يقتصر على مجرد عدم وجود الحرب. وعلى حد تعليق سبينوزا ذات مرة - وهو أول فيلسوف يزعم أن الديمقراطية هي أفضل شكل للحكم، وأن السلام فضيلة، بل حالة ذهنية، وتصرف ينطوي على الخير والثقة والعدالة.

من ذلك اليوم الذي تضمد فيه البشرية جراحها وتبدد مخاوفها. وإذا تفعل ذلك، فإنها تعمل على تعزيز تطلعات شعوب الأمم المتحدة فيما يتعلق بإنقاذ الأجيال المقبلة من ويلات الحرب. ونسأل الله أن تسطرّ الدورة المقبلة للجمعية في صفحات التاريخ على أنها جمعية للسلام.

وأتعهد بالوفاء بواجبي بصفتي رئيساً، بقصارى جهدي، في مسعى مني لتبرير الثقة التي أولاني الأعضاء إياها. وسأمارس سلطتي بطريقة مباشرة وغير منحازة، مع كل التقدير والاحترام للحقوق المتساوية وكرامة جميع الدول الأعضاء. وآمل أن تساعد مساعينا المشتركة في تقريبنا